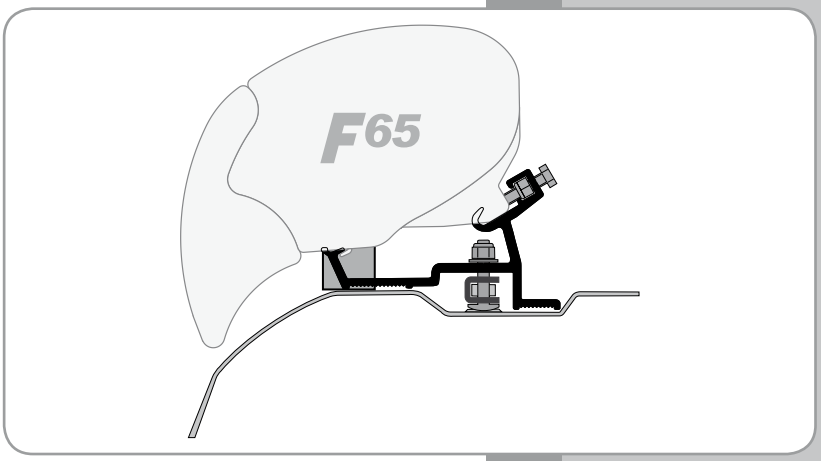
fiamma.com

KIT
FIAT DUCATO
CITROËN JUMPER
PEUGEOT BOXER
High Roof

DE	Montageanleitung für die Halterungen
EN	Installation instructions for brackets
FR	Instructions de montage pattes
ES	Instrucciones de instalacion de los estribos
IT	Istruzioni di montaggio staffe



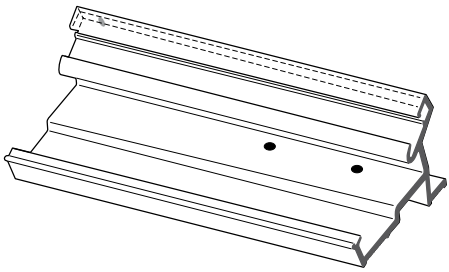
Fiamma F65

Fiammastore

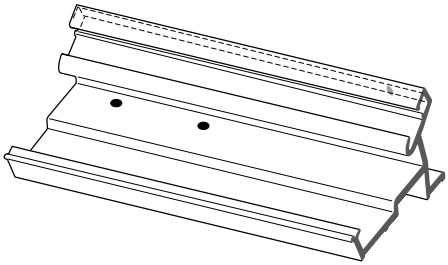
DE Verpackungsinhalt
FR Contenu de l'emballage
IT Contenuto dell'imballo

EN Package contents
ES Contenido del embalaje

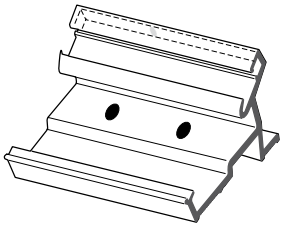
A X1



B X1



C X1



D X3



E X6

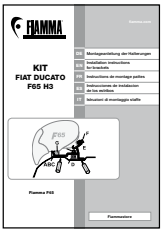


F X3



G X1





X1

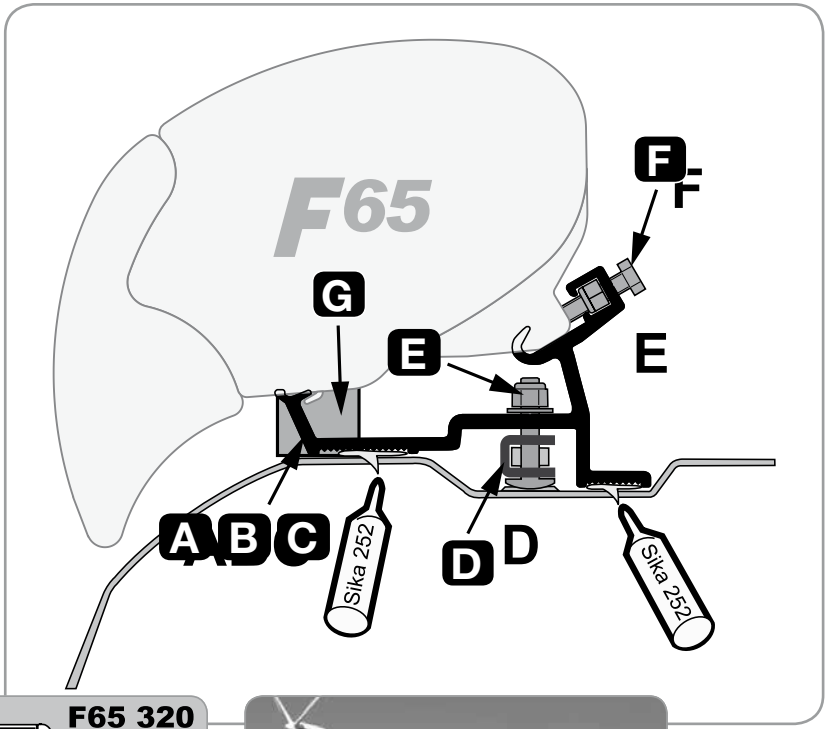
DE Anbringung der Halterungen am Fahrzeug

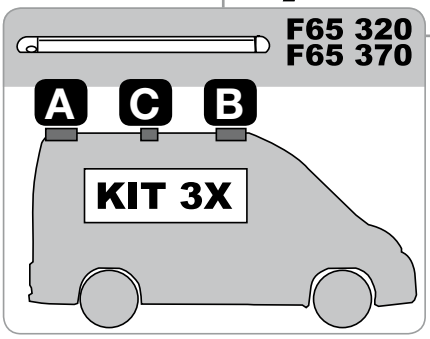
EN Installation of the brackets on the vehicle

FR Installation des pattes sur le véhicule

ES Instalación de los estribos sobre el vehículo

IT Montaggio delle staffe sul mezzo



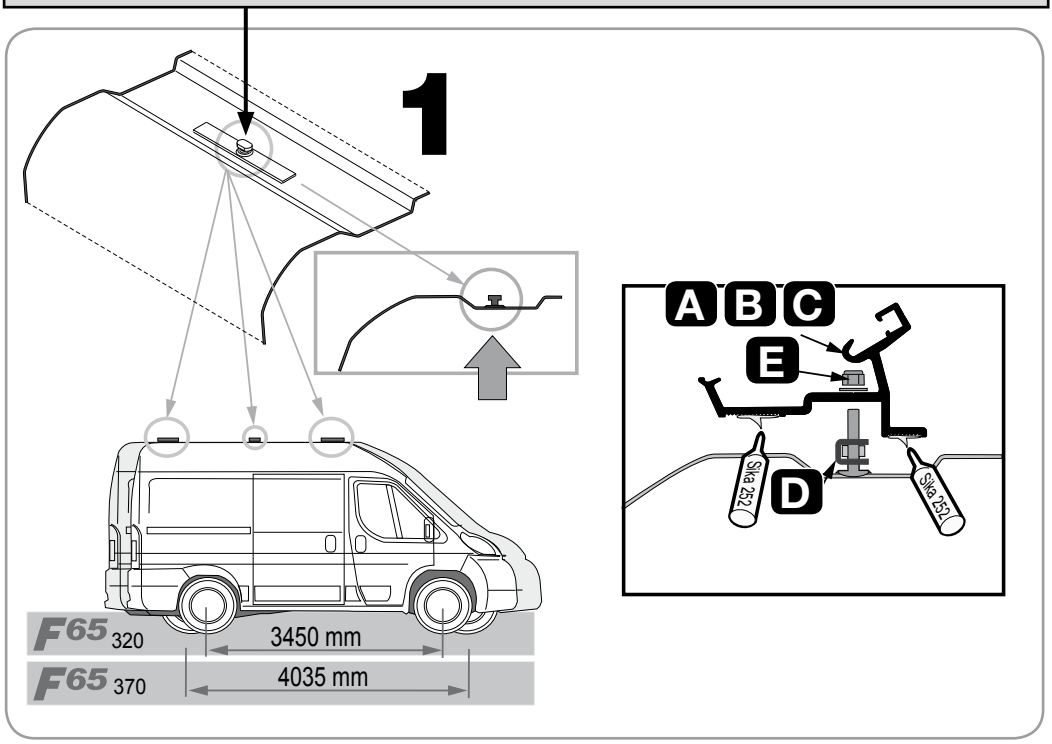


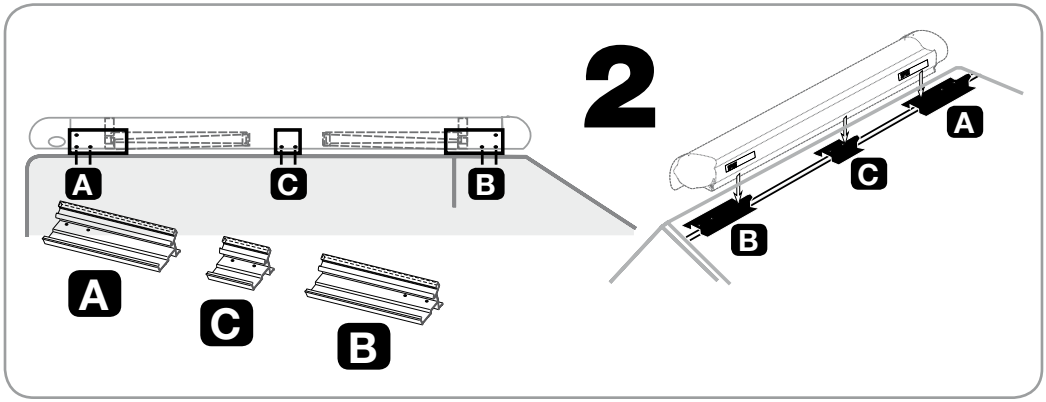


FIAT DUCATO

DE Anbringung der Halterungen am Fahrzeug
EN Installation of the brackets on the vehicle
FR Installation des pattes sur le véhicule
ES Instalación de los estribos sobre el vehículo
IT Montaggio delle staffe sul mezzo

DE	**Achtung:** bitte benützen sie für die anbringung der halterungen ausschließlich die am fahrzeug vorhandenen stiften.
EN	**Attention:** to fix the brackets, use exclusively the hookings that are on the vehicle.
FR	**Attention:** pour l'installation des pattes utiliser seulement les attelages deja presents sur le vehicule.
ES	**Cuidado:** para fijar los estribos, usar exclusivamente los enganches que se encuentran sobre el vehiculo.
IT	**Attenzione:** per il fissaggio delle staffe utilizzare esclusivamente i perni presenti sul mezzo.





IMPORTANT WICHTIG CUIDADO IMPORTANTE

DE	Positionieren Sie die Halterungen an den schon am Fahrzeug vorhandenen Anbringungspunkten. Versichern Sie sich, dass sich die Halterungen entsprechend der Beschriftung “SUPPORT” des Markisengehäuses und folglich entsprechend den Anbringungspunkten der Arme an dem Gehäuse befinden.
EN	Fit the brackets on the already fixing points on the vehicle and be sure they are in line with the sign “SUPPORT” of the awning and consequently of the arm fixing points on the case box.
FR	Placer les pattes sur les points de fixation déjà prévus sur le véhicule, en s’assurant qu’elles se trouvent bien en face du symbole “SUPPORT” du store et par la suite en face du point d’attache des bras sur le boitier.
ES	Colocar los estribos sobre los puntos de fijación ya predispuestos sobre el vehículo, asegurndose que se encuentren a nivel de las ecritas “SUPPORT” de los toldos y consiguientemente a nivel de los puntos de fijación de los brazos sobre el contenedor.
IT	Posizionare le staffe nei punti di fissaggio gia’ predisposti sul mezzo, ove presenti, assicurandosi comunque che si trovino poi in corrispondenza delle scritte “SUPPORT” del tendalino e conseguentemente in corrispondenza al punto di fissaggio delle braccia sul cassonetto.

DE Anbringung der Halterungen am Fahrzeug

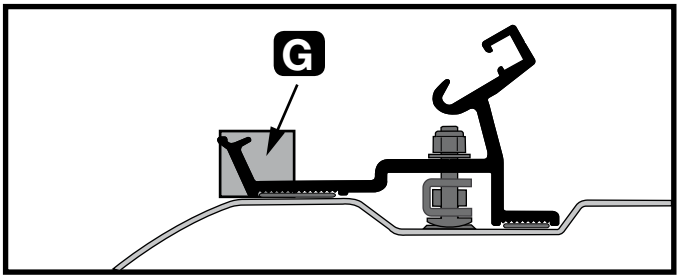
EN Installation of the brackets on the vehicle

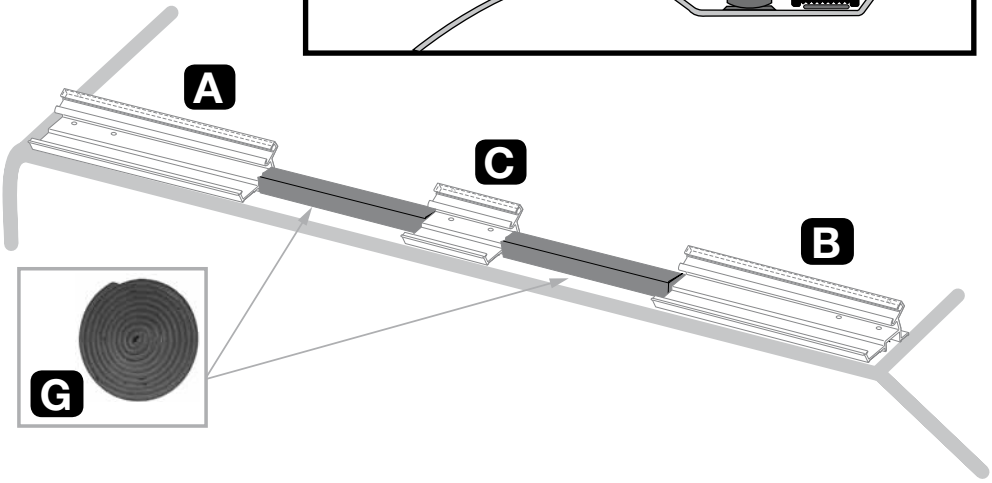
FR Installation des pattes sur le véhicule

ES Instalación de los estribos sobre el vehículo

IT Montaggio delle staffe sul mezzo

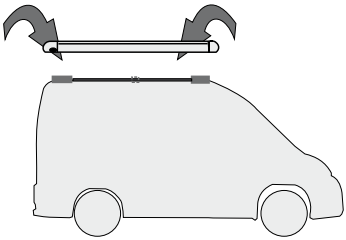
3

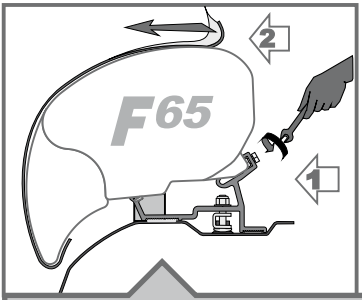


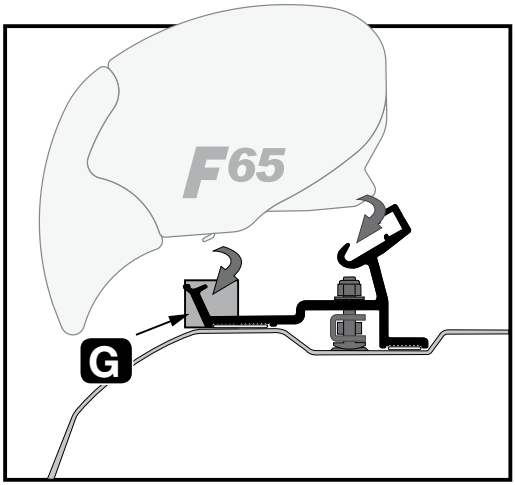


DE	Anbringung der Markise auf die Halterungen
EN	Installation of the awning on the brackets
FR	Installation du store sur les pattes
ES	Fijación del toldo sobre los estribos
IT	Montaggio del tendalino sulle staffe

4



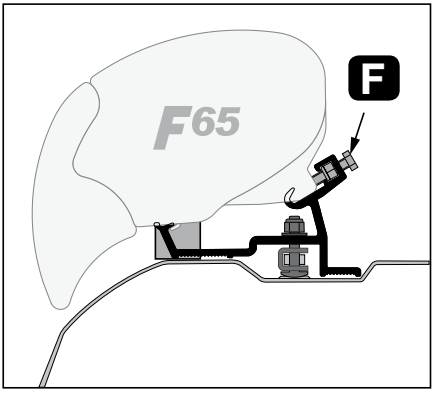


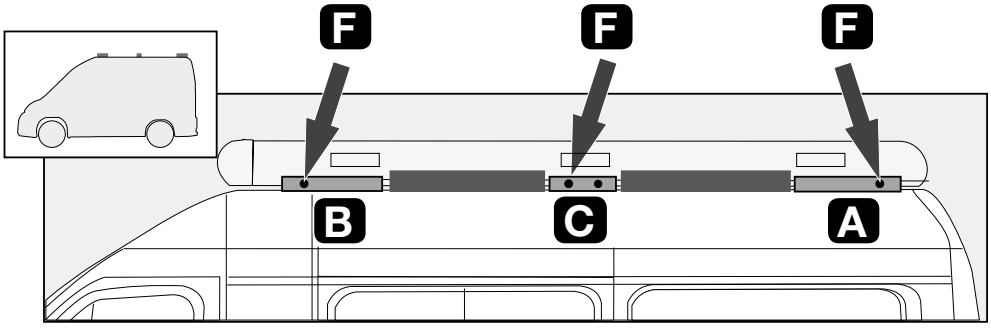


DE	**Achtung Sicherheit**: Entfernen Sie die Etikette nur nachdem die Markise mit der Halterung befestigt wird.
EN	**Attention Security:** Remove this label only after fixing the awning on the bracket.
FR	**Attention Sécurité:** Lever l'étiquette seulement après la fixation du store à l'étrier.
ES	**Atención-Seguridad**: Quitar esta etiqueta de seguridad solo después de fijar el toldo sobre el estribo.
IT	**Attenzione sicurezza**: Rimuovere questa etichetta di sicurezza solo dopo aver fissato il tendalino sulla staffa.

DE	Anbringung der Markise auf die Halterungen
EN	Installation of the awning on the brackets
FR	Installation du store sur les pattes
ES	Fijación del toldo sobre los estribos
IT	Montaggio del tendalino sulle staffe

5





DE	**ACHTUNG** Regelmäßig die Befestigung für dieHalterungen kontrollieren. Achten Sie vor allem nach den ersten Kilometern darauf, dass sich die Haltebügel nicht verschoben haben.
EN	**ATTENTION** Periodically check the brackets to make sure they are firmly attached (especially after the first kilometers) make sure the bolts are not loose and that holding brackets have not shifted.
FR	**ATTENTION** Contrôler périodiquement l'état de fixation des pattes (surtout après les premiers kilomètres) en s'assurant que les supports de fixation n'aient pas bougé.
ES	**CUIDADO** Controlar periodicamente el estado de fijación de los estribos (sobretodo después de los primeros Kms) asegurándose que no se desplacen.
IT	**ATTENZIONE** Controllare periodicamente lo stato di fissaggio delle staffe (soprattutto dopo i primi chilometri) assicurandosi che le stesse non si siano mosse e che i serraggi siano corretti.

DE	**Bitte halten Sie sich beim Gebrauch für die Markise an die Gebrauchsanweisung.**
EN	**When using the awning please follow the instructions of the product.**
FR	**Pour l'utilisation du store, se référer aux instructions du store même.**
ES	**Para el uso del toldo, atenerse a las instrucciones que se encuentran en el producto.**
IT	**Per l'utilizzo del tendalino, attenersi alle istruzioni presenti nel prodotto.**

fiamma.com

All rights reserved.
Fiamma S.p.A. reserves the right to modify at any time, without notice, prices, materials, specifications and models or to cease production of any model.

98655-745

RO\IS\98690-002 rev. G

Fiammastore 11/2013

Fiamma SpA - Italy
Via San Rocco, 56
21010 Cardano al Campo (VA)